

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 75/76 (1920)  
**Heft:** 5

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerische Bauzeitung

WOCHESSCHRIFT

FÜR BAU-, VERKEHRS- UND MASCHINENTECHNIK

GEGRÜNDET VON A. WALDNER, ING. HERAUSGEBER A. JEGHER, ING., ZÜRICH

Verlag: A. &amp; C. Jegher, Zürich — Kommissionsverlag: Rascher &amp; Cie., Zürich und Leipzig

ORGAN

Abonnementspreis:  
Schweiz 36 Fr. jährlich  
Ausland 44 Fr. jährlichFür Vereinsmitglieder:  
Schweiz 29 Fr. jährlich  
Ausland 35 Fr. jährlich  
sofern beim Herausgeber  
abonniert wird

DES SCHWEIZ. ING.- &amp; ARCHITEKTEN-VEREINS &amp; DER GESELLSCHAFT EHEM. STUDIERENDER DER EIDG. TECHN. HOCHSCHULE.

Insertionspreis:

4-gespalt. Colonelzeile od.  
deren Raum . . 50 Cts.  
Haupttitelseite: 80 Cts.  
Alleinige Inseraten-An-  
nahme: Rudolf Mosse,  
Annونcen-Expedition,  
Zürich, Basel und deren  
Filialen und Agenturen

## PERSONEN- & WAREN-AUFZÜGE

nach  
bewährtem  
System

für jede Leistung und Betriebsart

Schweiz. Wagonsfabrik Schlieren A. G., Schlieren-Zürich

Telephon: Selina 11.15  
Teleg.: Wagonsfabrik Schlieren

## Unfallversicherung Winterthur

Einzel-Unfall-, Haftpflicht-, Reise-, Kollektiv-, Einbruch- und Kautions-Versicherungen.

Auskunft und Prospekte durch die Direktion der Gesellschaft in Winterthur  
und die Generalagenturen, sowie die Vertreter an allen grösseren Orten.

### Baumann, Koelliker & Co.

Aktiengesellschaft für elektrotechnische Industrie

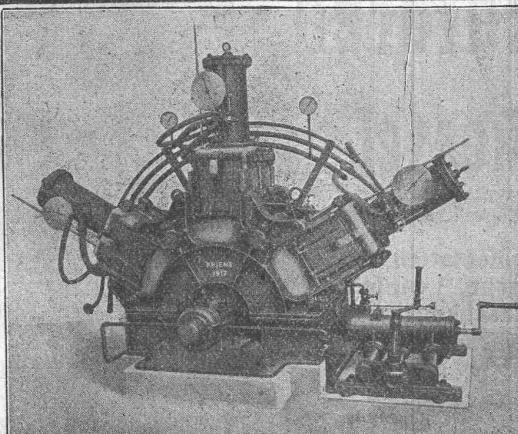
Zürich 1

### Kontakteleitungen elektrischer Bahnen

## OTIS-AUFZÜGE

DIE GRÖSSTEN, SCHNELLSTEN, BESTEN DER WELT. ÜBER 80,000 ANLAGEN IM BETRIEB.

OTIS-AUFZUGSWERKE, FABRIK WÄDENSWIL.

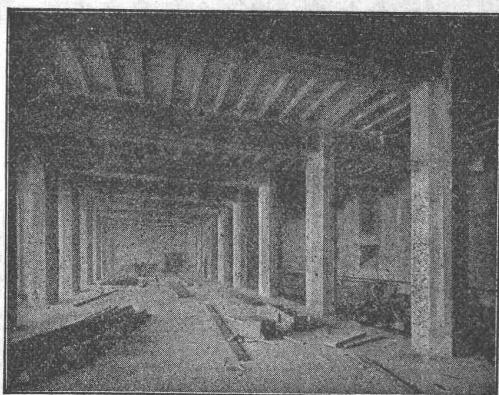


Hydr. Holzfleifer

A.-G. THEODOR BELL & CIE.  
KRIENS-LUZERN

GEGRÜNDET 1855

Maschinen zur  
Holzstoff- Papier- und Karton-  
Fabrikation



# Terner & Chopard

Ingenieur-Bureau  
Zürich 1  
Caspar Escher-Haus

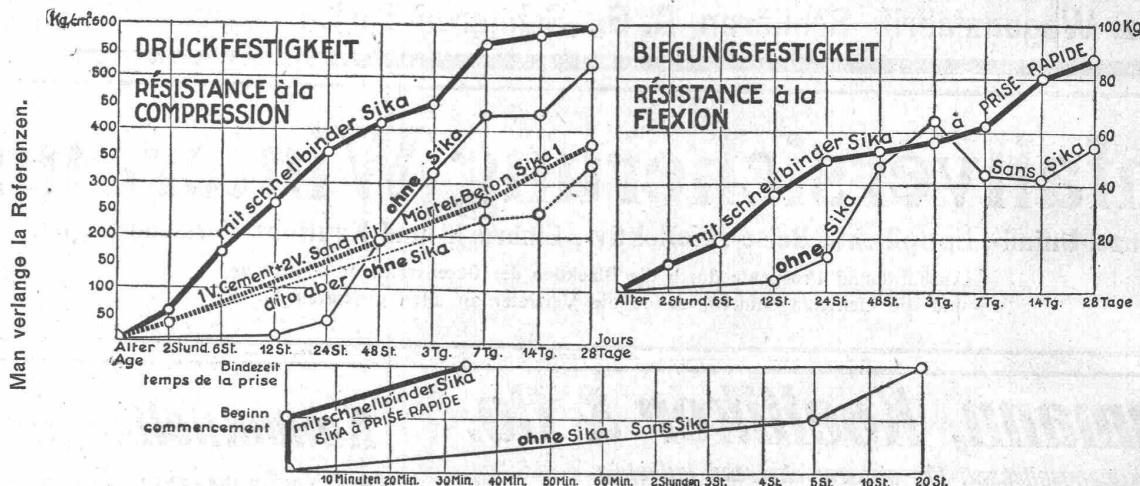
Telegramme:  
Terucho

## Armiert Beton

im Hoch- und Tiefbau.

Spezialitäten:  
Industriebauten u. Hetzer-Konstruktionen

## SIKA-Resultate von der Eidgenössischen Materialprüfungsanstalt Zürich.



Die Probekörper wurden von der Anstalt selbst angefertigt. **Wasserdruck-Proben:** Bei Maximaldruck des Apparates (6 Atm.) blieben die Proben trocken. Mit schnellbindender SIKA kann während grossem Wasserdruck abgedichtet werden, selbst mittels Anstrichen.

## KASP. WINKLER & C<sup>E</sup>, ALTSTETTEN-ZÜRICH.

Telephon: Selnau 3963

Fabrikation und Vertrieb chem.-bautechnischer Präparate.

Teleg.: Sika Zürich.



GESELLSCHAFT DER LUDW. VON ROLL'SCHEN EISENWERKE  
• FILIALE: EISENWERK CLUS KT. SOLOTHURN •



## Cluser Radiatoren

55 verschiedene Modelle

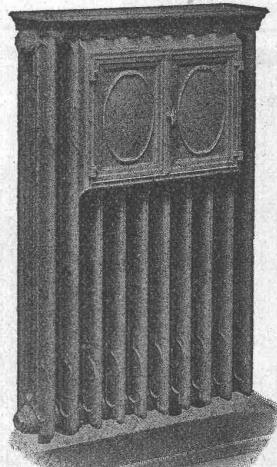
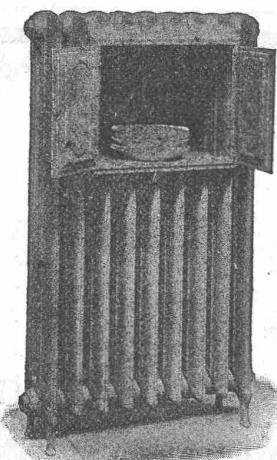
## Cluser Heizkessel

für Warmwasser- und Niederdruck-Dampfheizung, sowie für gewerbliche Anlagen. — Ueber 9000 Cluserkessel im Betriebe.

Rippenheizröhren, Wärmeplatten,  
Wärmeschränke, Wärmetische, Ventile,  
Formstücke und Flanschen.

Lieferung ab Vorrat.

Zu beziehen durch die Installationsfirmen.



# AERO

komplette autom. Betonier-Anlagen

Gewähr für grösste Arbeitslohn-Ersparnis.  
Vollständige Ausnutzung aller Materialien  
und Bindemittel. Grosse Rentabilität.

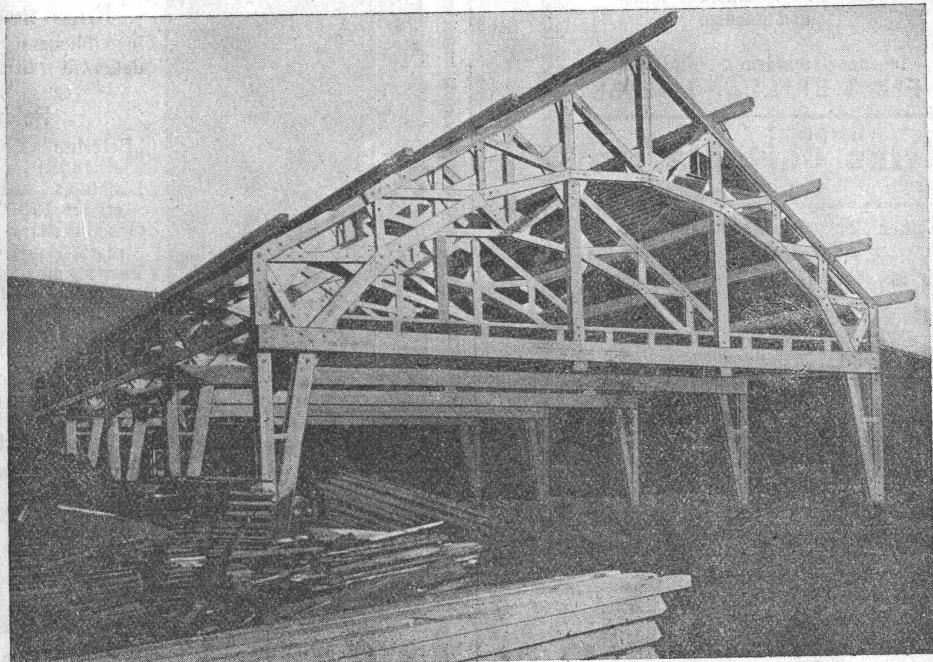
**Robert Aebi & Co**  
Zürich

## Moderner Holzbau

System „Holzfachwerk“

Bau in Zofingen  
für  
Widmer Söhne.  
Zweigelenk-  
binder mit auf-  
gehängter Decke

Vertreter in  
Basel: Architekt  
**J.U. Hammerer**  
Hebelstr. 98  
Tel. 50.19



Bau in Zofingen  
für  
Widmer Söhne.  
Zweigelenk-  
binder mit auf-  
gehängter Decke

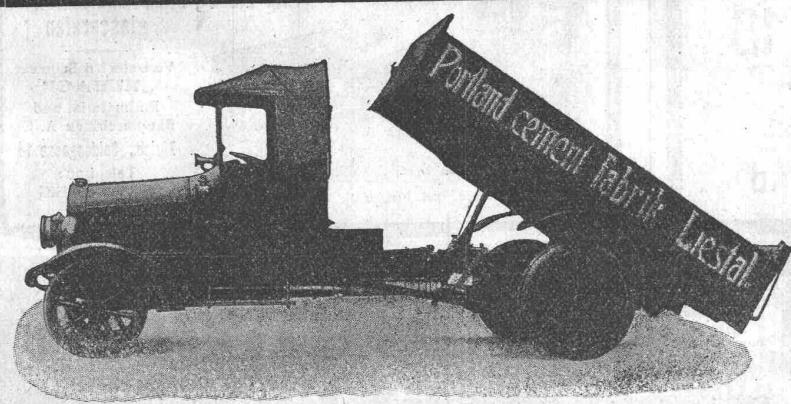
Vertreter in  
Bern:  
**Rich. Münch,**  
Ingenieur,  
Südbahnhof-  
strasse 4  
Telephon 9.82.

**Leicht, billig, rasche Montage.** Jede gewünschte Form statisch einwandfrei ausführbar. Mehrere 1000 m<sup>2</sup> überbaut. — Holzersparnis bis 50%. Man verlange kostenlose Offerte von den Patent-Inhabern:

**H. KIENAST & Co., Ingenieurbureau, ZÜRICH,** Seefeldstrasse 47, Telephon Hottingen 48.08

Lastwagen  
Omnibusse  
Traktoren

Motorwagenfabrik Berna A.-G.  
Olten (Schweiz)



# DURAMENT KUNSTHOLZ FUSSBÖDEN

FÜR INDUSTRIEBAUTEN, GÜTERHALLEN etc.  
unverwüstlich — füsswarm — feuersicher

SCHWEIZERISCHE KUNSTHOLZ-FABRIK G. WIRTH & CO, ZÜRICH 2.

**MARTIN KELLER & CO**  
Spezialitäten in chem,  
bautechn. Produkten  
**WALLISELLEN-ZH.**



Kaltwasserfarben:  
**INDURIN & IDEAL I & II**

Oelfarbenensatz  
**MEIRO**

Beste Anstrichfarbe für Innen  
und Außen.

Innenanstrichfarben:  
**BLANC-FIX & BRILLANTWEISS**

Original-  
**Avenarius Carbolineum**  
seit 40 Jahren bewährt.

Billiger, guter Holzkonservierungsanstrich  
„ACOLA“  
sogenanntes Sparcarbolineum (von Avenarius)

Zement- und Betonabdichtung **INERTOL**

Rostschutz-Spezialfarben:  
**INERTOL & GLASURIT**

Trockenlegung und Schwammvertilgung  
**PINOL & RACO**

Technische Anstriche für alle Industriezwecke.

Telephon Wallisellen 64



Eisenfreie Legierungen  
Masseln und Abgüsse  
Messing, Marinebronze, Rotguss, Elswickbronze  
Phosphorbronze, Manganbronze, Lagermetalle

**A. Glor & Co., Basel 18**

Alleinige Vertreter in der Schweiz von

**Sir W. G. Armstrong,  
Whitworth & Co. Ltd., England**

## Theodor Bertschinger

Hoch- und Tiefbau-Unternehmung

Lenzburg und Zürich

## Muschel-Sandstein

„Steinhof“  
Othmarsingen  
(Marine-Molasse)

Lieferungen in  
**Roh- und Hausteine**  
in gelblicher u. bläulicher Färbung,  
dekorativer Struktur, warmer Ton.

### Referenzen:

„Peterhof“, Paradeplatz, Zürich,  
erbaut 1911/12  
Bankhaus Leu & Cie. A.-G., Zürich,  
erbaut 1914/15  
Geschäftshaus „Singer“, Marktplatz, Basel, erbaut 1915/16.  
Verwaltungsgebäude Picard, Pictet & Cie., Genf, erbaut 1918/19  
Bankhaus „Schweiz. Bankverein“, Nyon, erbaut 1919/20  
„Schweiz. Nationalbank“, Zürich, erbaut 1920 u. a. m.  
Verwaltungsgebäude „Schweiz. Bankgesellschaft“, Aarau, 1920.

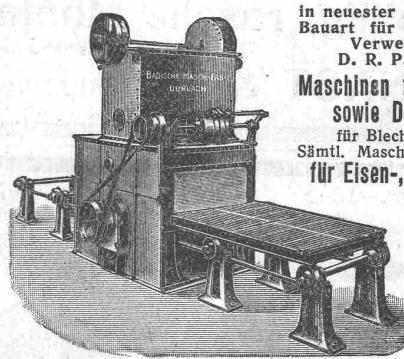


**Badische Maschinenfabrik**  
Durlach  
Seboldwerk Gegründet 1854

## Sandstrahlgebläse

in neuester und vollkommenster Bauart für alle vorkommenden Verwendungszwecke.  
D. R. P. — D. R. G. M.

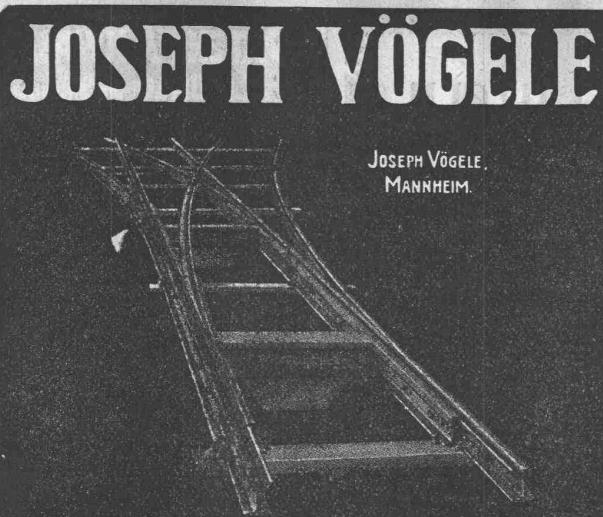
Maschinen für die Gussputzerei sowie Dekaplerapparate für Bleche und Walzeisen. Sämtl. Maschinen u. Einrichtungen für Eisen-, Stahl- und Metallgiessereien



Sandstrahlgebläse mit hin- und hergehendem Tisch.

Vertreter d. Schweiz  
„RUBAG“  
Rollmaterial und Baumaschinen A.-G.  
Zürich, Seidengasse 16  
Telephon: Selnau 593/595

G. Spörri, Ing., Näfels, Spezialfirma für  
**Hochdruckrohrleitungen**  
für Wasserkraftanlagen betriebsfertig erstellt



JOSEPH VÖGELE,  
MANNHEIM.

# Joseph Vögele

## Mannheim

### Weichen, Kreuzungen, Drehscheiben Schiebebühnen

## Rangierwinden

### Spills

Vertretung für die Schweiz: Ing. G. Bäumlin, Luzern.  
Telephon Nr. 40.

**Wasserstands-Röhren**

aus

**JENAER  
GLAS**

genügen höchsten  
Anforderungen

**AM DAMPF-  
KESSEL**

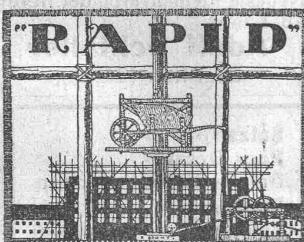
Röhren  
in allen gangbaren Weiten  
schnell lieferbar  
ebenso Dichtungsringe

**K. SCHÄFFER**

Lager und Fabrikation von  
Schäffer & Budenberg-Armaturen  
**ZÜRICH, Stampfenbachstr. 61**



**E. Rathgeb, Oerlikon-Zürich**  
Telephon Hottingen 4451 Ingenieurbüro  
Gubelstrasse Nr. 60  
**Eisenbetonbau**  
Projekte, Voranschläge, Bauleitung  
Statische Berechnungen, Gutachten.



# Rapid

Mit unserem Bauaufzug  
„Rapid“ werden täglich  
70–80 Fr. Arbeitslöhne  
gespart.

Kann ohne jegliches Hilfsgerüst innerhalb einiger Stunden an jeder beliebigen Stelle montiert werden. — Verblüffende Einfachheit in der Konstruktion und Bedienung. — Die Hubhöhe kann beliebig verändert und jedem Bauobjekt angepasst werden. Verlangen Sie unsere Offerten, sowie nähere Auskunft u. Referenzen.

**Ober - Rhein. Werkzeug - Manufaktur**  
B. Wahl & Cie., Basel.

**Atlas**

Pressluftwerkzeuge  
Kompressoren

**Sandvik**

Qualitätsstähle  
für alle Verwendungszwecke

**Courvoisier & Notz**  
Biel.

Grosses Lager in Biel.



**LEDER-RIEMEN**  
UND ZUTATEN  
FÜR JEDE BETRIEBSART  
**GUT & C° ZÜRICH**

**PHOTOGRAPHIE**  
**Spezialität in Architektur-Aufnahmen**  
Techn. Konstruktionen, Interieur, Maschinen etc.  
Aufnahmen für Kataloge und Werke aller Art.  
**H. Wolf-Bender, Kappelerstrasse 16, Zürich.**  
Atelier für technische Photographie.

**Moderne  
INDUSTRIEBAUTEN**

mit der Zeit angepassten Ausführungen  
projektiert rasch und wirtschaftlich

**H. KNOBEL, ZÜRICH 6**  
Weinbergstrasse 53a. Telephon: Hottingen 20.48  
Ingenieur- und Architekturbüro

SPEZIALKONSTRUKTIONEN:

1. Anlagen für Textilindustrie,
2. Gebäude für Elektrochemie,
3. Werkstätten für Maschinenbau,
4. Gießereien und Montierungshallen.

Keine Unternehmung

# O. Meyer-Keller & Cie., Luzern

## Metallschlauchfabrik

(Lizenzinhaber der Metallschlauchfabrik Pforzheim)

fabrizieren Metallschläuche für:

Dampf  
Wasser  
Pressluft

Vacuum  
Kabelschutz  
Gase

Laugen  
Benzin  
Petrol

Oel  
Teer  
Teeröle etc.

Kurze Lieferfristen da gangbare Größen stets am Lager in allen normalen Lichtweiten und für alle Druckbeanspruchungen.

### Spezialitäten:

Nahtlos geschweißte, patentierte Stahlschlüche, absolut dicht, absolut öl- und hitzebeständig. — Ferner: Metallschlüche in mehrkantiger, patentierter Ausführung, gegen Aufdrehen und Undichtwerden in wirksamer Weise geschützt. — Bewegliche Lichthalter etc. etc.

Unsere  
**Hand-  
hängelbahnen**

durchfahren Kurven mit den kleinsten Radien. Die Drehscheiben und Weichen werden durch den Hängelbahnenwagen selbsttätig umgestellt. Entgleisen der Wagen unmöglich.

Generalvertretung für die Schweiz:  
Fr. Waldherr, Zürich, Seefeldstr. 120.

**J-Pohlig A-G-Cöln**

**Tuchstoren-Fabrik**  
**Peyer A.-G., Bern**

Lieferung von  
**Tuchfensterstoren**  
nach eigenem System, mit oder ohne automatische Ausstellvorrichtung

**Magazin-, Veranda- und Terrassen-Storen**  
mit grosser Ausladung mittelst ihres patentierten Scherenarmes

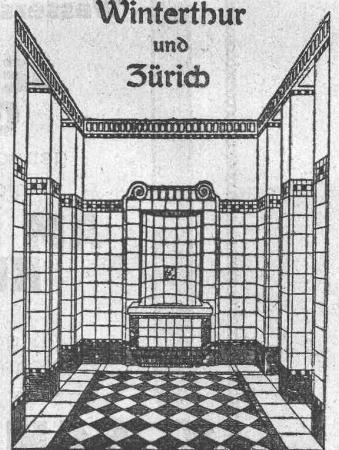
**Korbstoren**  
für Bogenfenster

sowie aller in dieses Fach einschlagenden Arbeiten

**PATENT-ANWÄLTE**  
E. BLUM & C. DIPLO. INGENIEURE  
GEGRÜNDET 1878 · ZÜRICH · BAHNHOFSTR. 74

**B. DIMTER**  
Zürich 1  
Mühlegasse 21<sup>1</sup>  
Tel.: Hottingen 3.63  
Fabrikation von  
**Geschäfts- u.  
Büro - Mäntel**  
in  
verschiedener  
Ausführung und  
Farben.  
Man  
verlange Muster.

**Georg Streiff & C°**  
Winterthur  
und  
Zürich



Spezialgeschäft für keramische Boden- und Wandbeläge.

Ideen und  
**Erfindungen**  
patentiert und verwertet in allen Staaten  
**GEBR. REBMANN**  
Patentanwaltsbüro  
Zürich Forchstr. 11.

**Treibriemen**

aus Kernleder, Kamelhaar, Baumwolle, Balata, Hanf, Gummi. Neueste Riemenverbinder liefert ab Lager

**Adolf Schlatter**  
Dietikon (Zürich).

Scizzirpapiere  
Paus-Detail  
Detailzeichen, hochtransp.  
Pauspapiere, geölt & ölfrei  
Zeichenpapiere, assortirt  
Schöllershammerzeichen  
in Bogen, für Geometer  
Lichtpauspapiere  
Millimeterzeichnen- &  
Millimeterpauspapiere  
i. Rollen & Blocs, braun & blau  
liefert rasch & billig  
Spezialgeschäft techn. Papiere  
**G. Suter-Glogg, Basel 7.**